

# ORLY *été 2019*



Programme des activités estivales



**VOTRE  
PROGRAMME**  
Sorties, temps forts,  
activités variées...  
À tous les âges,  
profitez de votre été  
à Orly !



# SOMMAIRE

## TEMPS FORTS

- P.04** Orly OKLM (au calme)
- P.06** Fête nationale
- P.06** Coupe du monde féminine
- P.07** Concours amical de pétanque
- P.07** Ateliers récup'
- P.07** Lectures au parc
- P.08** Des vitamines avant la reprise
- P.08** Soirée piscine

## SORTIES

- P.09** Sorties estivales pour tous
- P.09** Sorties adultes
- P.09** Sorties jeunesse et familles

## ACTIVITÉS AU QUOTIDIEN

- P.10** Centre social Andrée Chedid
- P.10** Forum Pablo Neruda
- P.11** Ludothèques
- P.11** Médiathèques
- P.12** Piscine
- P.12** Accueils de loisirs
- P.12** Maison de l'enfance
- P.12** Crèches
- P.13** Espaces verts
- P.14** Cinéma

## TOUTES LES DATES

- P.17** Toutes les dates

*Orly été 2019 - Supplément au journal municipal Orly Notre Ville.  
Directrice de publication : Christine Janodet. Éditeur : Mairie d'Orly.  
Rédaction : Lucie Plantade. Photos : Corinne Guidal, Faiseur d'images.  
Conception graphique : L'Ours en Plus. Impression : RAS. Tirage : 12 600 ex.*

## ORLY OKLM (AU CALME)

Tout au long de l'été, la ville vous donne rendez-vous dans différents quartiers avec Orly OKLM (au calme) pour des animations gratuites et ouvertes à tous.

### POUR LES FAMILLES

Les mercredis, de 15h à 19h

Venez profiter d'animations pour toutes les générations, participez à des ateliers de danse parents-enfants avec la Compagnie du Sillage, apprenez à réparer un vélo avec l'association Cyclofficine et partez à la découverte de quatre superbes spectacles...

📍 **Mercredi 10 juillet** : Square A. de Musset  
Animations pour tous - spectacle Le dompteur de sonimaux, par la Compagnie Cheeeseecakecie 📍, à 19h : À la fois clown et dresseur de fauves, Tony Gratofsky est « dompteur de Sonimaux »... Sa ménagerie à lui est invisible et sonore. Ses drôles de bêtes s'illustrent sur la piste aux étoiles par d'incroyables acrobaties à voir... avec les oreilles !

📍 **Mercredi 17 juillet** : Parc Mermoz  
Animations pour tous - spectacle Faro Faro, de la Compagnie N'soleh, à 19h, dans le cadre du festival Paris l'été 📍 : Coupé-décagé, break dance, arts martiaux, acrobaties, improvisation et danses traditionnelles africaines, le spectacle intense du chorégraphe ivoirien Massidi Adiatou mélange une multitude de danses urbaines.



📍 **Mercredi 24 juillet** : Place Saint-Exupéry

Animations pour tous

📍 **Mercredi 31 juillet** : La Sablière

Animations pour tous - atelier de réparation de vélos de 15h à 18h

📍 **Mercredi 7 août** : Parc Marcel Cachin  
Animations pour tous - spectacle French touch made in Germany, par Immo 📍, à 19h : Jongleur étonnant, musicien débridé et acrobate fou, Immo réunit dans ce spectacle baguette et bretzel, Chopin et Beethoven, Peugeot et Volkswagen, pétanque et saucisses de Francfort...  
Un mélange culturel franco-allemand explosif !

📍 **Mercredi 14 août** : Piscine municipale  
Animations pour tous - spectacle Lignes de vie, par la Compagnie Lézards Bleus 📍, à 19h : Quelle trace laisserons-nous de notre vie ? Cinq danseurs-traceurs, sortes de yamakasis, jouent avec les lieux et changent notre regard sur le quartier en prenant appui sur la fraternité...

📍 **Mercredi 21 août** : Parc Mermoz

Animations pour tous



© Sarah Freby

© Laurent Diby



© Antoine Le Menestrel



### POUR LES JEUNES

Les vendredis, de 16h à 21h

Les équipes jeunesse de la ville vous ont concocté de nombreuses animations.

Vous pourrez notamment participer à des ateliers de hip-hop avec la Compagnie du Sillage, à des ateliers et animations de Batucada avec la Compagnie Batucola ou encore à des ateliers de réparation de vélos avec l'association Cyclofficine.

Et pour profiter à fond de la soirée : musique et restauration seront aussi au programme !

📍 **Vendredi 12 juillet** : Place Saint-Exupéry

Animations et soirée jeunesse

📍 **Vendredi 19 juillet** : Square Alfred de Musset

Animations et soirée jeunesse – atelier de réparation de vélos de 16h à 19h

📍 **Vendredi 26 juillet** : Square Savorgnan de Brazza  
Animations et soirée jeunesse – atelier de réparation de vélos de 16h à 19h

📍 **Vendredi 2 août** : Place Saint-Exupéry

Animations et soirée jeunesse – atelier de réparation de vélos de 16h à 19h

📍 **Vendredi 9 août** : Parc Mermoz

Animations et soirée jeunesse

📍 **Vendredi 16 août** : La Sablière

Animations et soirée jeunesse

📍 **Vendredi 23 août** : Square A. de Musset

Animations et soirée jeunesse



## FÊTE NATIONALE

Le parc municipal des Saules accueille la Fête nationale, samedi 13 juillet.

Un demi-siècle après le premier pas de l'Homme sur la Lune, la ville d'Orly vous invitera à revivre ce moment historique le temps d'un feu d'artifice sur le thème « Il y a 50 ans, objectif Lune ».

En amont, les associations orlysiennes vous proposeront de découvrir leurs spécialités culinaires au sein de la guinguette. Vous pourrez aussi esquisser quelques pas sur la piste de danse !

- ◊ Dès 19h : Guinguette
- ◊ Dès 21h : Bal
- ◊ Dès 23h : Feu d'artifice

## COUPE DU MONDE FÉMININE

Dimanche 7 juillet, au Parc du Grand Godet, on célèbre ensemble la Coupe du monde féminine à Orly !



- ◊ De 9h30 à 15h30 : Tournoi de football mixte
- ◊ À 17h : Retransmission de la finale sur écran géant
- ◊ À 19h : Concert
- ◊ À 22h : Cinéma en plein air (Tous en scène)

De nombreuses animations et un espace restauration vous attendrons également sur place.



## CONCOURS AMICAL DE PÉTANQUE

Cet été, les clubs de pétanque d'Orly vous proposent **deux concours ouverts à tous**, en partenariat avec les Conseils de quartiers :

- ◊ **Dimanche 21 juillet** : à partir de 14h, sur le terrain du Parc des Saules, avec l'ASB,
- ◊ **Samedi 31 août** : à partir de 14h, sur le terrain du Parc Jean Mermoz, avec l'ACBO.



## ATELIERS RÉCUP'

Une ressourcerie éphémère a ouvert ses portes dans le centre commercial de la Pierre au Prêtre.

Ce lieu permet de collecter, trier, réparer et revendre à moindre prix des objets variés pour leur donner une seconde vie.

Durant les vacances scolaires, des ateliers gratuits (réparation de vélo, d'électroménager, création à base de récup'...) y seront proposés les **mercredis 3, 10, 17 et 24 juillet, de 14h30 à 17h30**.

**Ressourcerie d'Orly**  
6 rue Jean Racine  
Tél. : 01 48 83 13 67 - orly@association-approche.com.fr

**Horaires :**  
Ouvert le mercredi, de 10h à 13h et de 14h à 18h30  
Collecte de dons toute la journée  
Ventes et ateliers l'après-midi  
Fermeture estivale du 31 juillet au 21 août



## LECTURES AU PARC

Tous les mardis du mois de juillet, les **médiathèques municipales prennent leurs quartiers d'été** et vous proposent des lectures au **Parc Mermoz, de 16h à 17h30** :

- ◊ Mardi 2 juillet
- ◊ Mardi 9 juillet
- ◊ Mardi 16 juillet
- ◊ Mardi 23 juillet
- ◊ Mardi 30 juillet



### DES VITAMINES AVANT LA REPRISE

Les mardi 27, mercredi 28 et jeudi 29 août, de 15h à 20h, le parc intercommunal du Grand Godet accueille l'opération « Des vitamines avant la reprise », portée par la ville et l'association Avenir sportif d'Orly.

Durant trois jours, les familles, enfants et jeunes pourront profiter gratuitement de nombreuses activités ludiques et sportives.



### SOIRÉE PISCINE

La piscine municipale organise une soirée festive, mercredi 14 août, de 18h à 21h.

Entrée piscine payante au tarif habituel (voir p.12).



### SORTIES ESTIVALES POUR TOUS

Cet été, la ville d'Orly et le Centre communal d'action sociale organise 6 sorties, ouvertes à tous les Orlysiens :

- ◊ **Houlgate** : lundi 8 juillet
- ◊ **Parc du Marquenterre & Crotoy Plage** : jeudi 18 juillet
- ◊ **Honfleur** : mardi 30 juillet
- ◊ **Berck Plage** : mercredi 7 août
- ◊ **Parc France Miniature** : mardi 13 août
- ◊ **Trouville** : lundi 19 août

*Attention – Annoncées depuis plusieurs semaines, ces sorties sont déjà complètes. Il est néanmoins possible d'être inscrit sur liste d'attente en vous rendant au Centre administratif (7 avenue Adrien Raynal).*



### SORTIES ADULTES

Le Ccas (Centre communal d'action sociale) propose quatre sorties à destination des adultes et des seniors cet été :

- ◊ **À la découverte des passages couverts de Paris** : jeudi 4 juillet
- ◊ **Parc de Châtenay-Malabry** : mardi 23 juillet
- ◊ **Parc de Sceaux** : jeudi 22 août
- ◊ **Promenade verte dans le 12<sup>e</sup> arrondissement de Paris** : jeudi 29 août

Ces sorties sont proposées gratuitement, hors moyens de transports. Les inscriptions sont à réaliser à l'accueil du Centre administratif, dans la limite des places disponibles.

Pour les sorties à Paris, le départ groupé en RER se fait à 13h45, à la gare Orly ville.

Pour les sorties à Châtenay-Malabry et à Sceaux, les participants peuvent soit venir par leurs propres moyens, soit bénéficier d'un service de transport au tarif unique de 2,40 € (départ à 13h30 du Centre administratif, retour vers 17h).



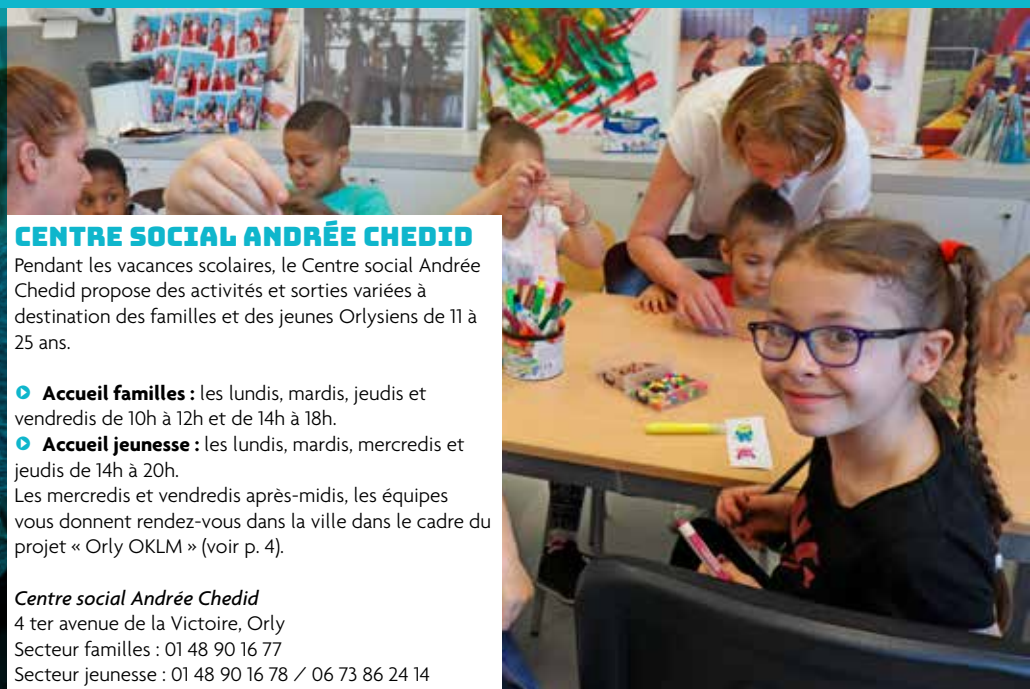
### SORTIES JEUNESSE ET FAMILLES

Tout au long de l'été, le Forum Pablo Neruda et le Centre social Andrée Chedid proposent des activités et **des sorties culturelles, éducatives et de plein air à destination des jeunes de 11 à 25 ans et de leur famille.**

*Renseignements auprès des structures :*

**Forum Pablo Neruda**  
33 rue des Hautes Bornes  
Tél. : 01 48 84 37 77

**Centre social Andrée Chedid**  
4 ter avenue de la Victoire  
Secteur familles : 01 48 90 16 77  
Secteur jeunesse : 01 48 90 16 78



### CENTRE SOCIAL ANDRÉE CHEDID

Pendant les vacances scolaires, le Centre social Andrée Chedid propose des activités et sorties variées à destination des familles et des jeunes Orlysiens de 11 à 25 ans.

- **Accueil familles :** les lundis, mardis, jeudis et vendredis de 10h à 12h et de 14h à 18h.
  - **Accueil jeunesse :** les lundis, mardis, mercredis et jeudis de 14h à 20h.
- Les mercredis et vendredis après-midis, les équipes vous donnent rendez-vous dans la ville dans le cadre du projet « Orly OKLM » (voir p. 4).

#### Centre social Andrée Chedid

4 ter avenue de la Victoire, Orly

Secteur familles : 01 48 90 16 77

Secteur jeunesse : 01 48 90 16 78 / 06 73 86 24 14



### LUDOTHÈQUES

Les ludothèques Paul Eluard et Irène Joliot Curie accueillent les tout-petits accompagnés de leurs parents ainsi que les plus grands (+ de 6 ans).

Durant l'été, elles proposent :

- Des découvertes et animations autour du jeu et du jouet,
- Des jeux d'eau et de sable (si le temps le permet),
- Des ateliers de création et activités culturelles en rapport direct avec le jeu,
- Une ou deux sorties familiales sur la journée, sur les mois de juillet et août.

La ludothèque Paul Eluard reste ouverte tout l'été. Irène Joliot Curie est ouverte uniquement sur le mois de juillet.

#### Horaires d'été

Du lundi au vendredi, de 14h à 18h

#### Paul Eluard

Rue Marco Polo, Orly

Tél. : 01 48 90 24 92

#### Irène Joliot Curie

7 bis rue du Dr Calmette, Orly

Tél. : 01 48 92 57 83



### FORUM PABLO NERUDA

Durant l'été, le forum Pablo Neruda propose de nombreuses activités et sorties **pour les jeunes de 11 à 25 ans.**

La structure est ouverte les lundis, mardis et jeudis de 14h à 20h. Les mercredis et vendredis après-midis, les équipes vous donnent rendez-vous dans la ville dans le cadre du projet « Orly OKLM » (voir p. 4).

#### Forum Pablo Neruda

33 rue des Hautes Bornes, Orly

Tél. : 01 48 84 37 77 / 06 73 86 24 14

### MÉDIATHÈQUES

La ville compte deux médiathèques municipales. L'accès y est gratuit pour les Orlysiens, qui peuvent emprunter jusqu'à 20 documents pour 4 semaines.

#### Horaires d'été

##### Médiathèque Centrale

1 place Gaston Viens, Orly

Mercredi : 14h-18h

Vendredi : 14h-18h

Samedi : 10h-13h / 14h-17h

##### Médiathèque Louis Bonin

1 rue Louis Bonin, Orly

En raison de travaux, jusqu'au 27 juillet, le public est accueilli dans la salle de l'Orangerie (avenue Guy Môquet). Un service minimum est assuré (retour des documents, prêt des collections sur place, nouveautés et presse).

Mercredi 10h-12h

Vendredi : 14h-18h

Samedi : 10h-12h

Les médiathèques sont fermées du 29 juillet au 20 août inclus.



## PISCINE

**Durant les vacances d'été, la piscine municipale d'Orly est ouverte :**

- Du lundi au jeudi : de 12h à 17h et de 18h à 20h\*
- Le vendredi : de 12h à 13h30 et de 18h à 20h\*
- Les samedi et dimanche : de 10h à 18h (la caisse sera fermée de 13h et 13h30)

**La piscine sera ouverte les 14 juillet et 15 août, de 12h à 17h et de 18h à 20h.**

**Des soirées familiales\* sont proposées du lundi au vendredi.**

Les – de 18 ans doivent être accompagnés d'une personne majeure responsable.

Les – de 8 ans d'un adulte responsable en maillot dans l'eau.

### Tarifs

- Enfants de moins de 6 ans accompagnés : gratuit
- Enfants de moins de 16 ans (Orlysiens) : 1,50 €
- Adultes (Orlysiens) : 2,50 €
- Extérieurs enfants et adultes : 3,50 €
- Carte 10 entrées enfants (Orlysiens) : 12 €
- Carte 10 entrées adultes (Orlysiens) : 20 €
- Carte 10 entrées extérieurs enfants et adultes : 28 €

*Piscine municipale*

Rue du Noyer Grenot

Tél. : 01 48 90 25 45

## ACCUEILS DE LOISIRS

**Durant l'été, les enfants de 3 à 12 ans préalablement inscrits peuvent être accueillis au sein des structures de loisirs, de 7h à 19h.**

Les enfants scolarisés pour la première fois en septembre 2019 peuvent également être accueillis sous certaines conditions.

*Inscriptions closes.*

## MAISON DE L'ENFANCE

**Ouverte de 8h30 à 18h durant l'été, cette structure municipale accueille les enfants de 6 à 11 ans préalablement inscrits de toute la ville.**

*Inscriptions closes.*

## CRÈCHES

**Les crèches municipales Foucauld et les P'tits Loup'ings accueillent les tout-petits.**

Du 5 au 30 août, l'accueil est regroupé sur Les P'tits Loup'ings.  
*Inscriptions closes.*



Parc Méliès



Parc Mermoz



Bois des Roses



Parc des Saules

## ESPACES VERTS

L'été est aussi l'occasion de (re)découvrir et de profiter des espaces verts de la ville.

Quelques idées de sorties :

- Parc Méliès
- Parc Mermoz
- Bois des Roses
- Parc des Saules

Le cinéma est ouvert tout au long du mois de juillet cet été.

## CINÉMA DU CENTRE CULTUREL ARAGON-TRIOLET

1 place Gaston Viens  
Orly  
Tél. : 01 48 90 24 24



### ALADDIN

Garçon des rues, Aladdin cherche à conquérir le cœur de la belle et énigmatique princesse Jasmine. Il fait appel au tout puissant Génie, lui qui permettra de réaliser trois vœux, dont celui de devenir le Prince Ali pour mieux accéder au palais...

De Guy Ritchie, avec Will Smith, Mena Massoud, Naomi Scott  
Aventure - 2h09 - Dès 7 ans



### VENISE N'EST PAS EN ITALIE

La famille Chamodot est fantasque et inclassable. Bernard, le père, un peu doux-tingue, les fait vivre dans une caravane. La mère, Annie, teint les cheveux de son fils Émile en blond, parce que, paraît-il, il est plus beau comme ça ! Quand Pauline, la fille du lycée dont Émile est amoureux, l'invite à Venise pour les vacances, il

est fou de joie. Seul problème : ses parents décident de l'accompagner, pour un voyage aussi rocambolesque qu'initiatique...

D'Ivan Calbérac, avec Benoit Poelvoorde, Valérie Bonneton, Helie Thonnat  
Comédie - 1h35



### DOULEUR ET GLOIRE

Une série de retrouvailles après plusieurs décennies, en chair et en os ou par le souvenir, dans la vie d'un réalisateur en souffrance. Premières amours, les suivantes, la mère, la mort, des acteurs avec qui il a travaillé, les années 60, les années 80 et le présent. L'impossibilité de séparer création et vie privée. Et le vide, face à l'incapacité de continuer à tourner.

Film en compétition au Festival de Cannes 2019

Prix d'interprétation masculine

De Pedro Almodóvar, avec Antonio Banderas, Asier Etxeandia, Leonardo Sbaraglia  
Drame - 1h52 - VO



### ROYAL CORGI

Les aventures de Rex, le chien préféré de Sa Majesté, qui perd son statut de favori et se retrouve dans un chenil au milieu de chiens abandonnés. Sa quête pour retourner à Buckingham et retrouver les faveurs de la Reine l'amènera à affronter de nombreux dangers mais aussi à

rencontrer l'amour.

De Ben Stassen, Vincent Kesteloot, avec Guillaume Gallienne, Franck Gastambide, Shy'm  
Animation - 1h25 - Dès 6 ans



### UNE PART D'OMBRE

David est un père de famille comblé : une femme qu'il aime, deux enfants adorables, une bande de potes soudée. De retour de vacances, il est interrogé par la police dans le cadre d'un meurtre. Rapidement, l'enquête établit qu'il n'est pas irréprochable. Le doute se propage

alors dans son entourage...

De Samuel Tilmán, avec Fabrizio Rongione, Natacha Régnier, Baptiste Lalié  
Thriller - 1h34



### SIBYL

Romancière reconverte en psychanalyste, Sybil est rattrapée par le désir d'écrire... Alors qu'elle cherche l'inspiration, elle reçoit Margot, une jeune actrice qui, en plein tournage, est enceinte de l'acteur principal... lui-même en couple avec la réalisatrice du film. Fascinée, Sibyl,

enregistre secrètement sa patiente, dont la parole nourrit son roman et la replonge dans le tourbillon de son passé. Quand Margot implore Sibyl de la rejoindre à Stromboli sur le tournage, tout s'accélère à une allure vertigineuse...

Film en compétition au Festival de Cannes 2019  
De Justine Triet, avec Virginie Efira, Adèle Exarchopoulos, Gaspard Ulliel  
Comédie dramatique - 1h40



### ROCKETMAN

Rocketman raconte la vie hors du commun d'Elton John, de ses premiers succès à sa consécration internationale. Le film retrace - sur fond des plus belles chansons de la star - la métamorphose de Reginald Dwight, jeune pianiste prodige timide devenu superstar mondiale.

Film hors-compétition au Festival de Cannes 2019

De Dexter Fletcher, avec Taron Egerton, Jamie Bell, Richard Madden  
Biopic - 2h01 - VO et VF

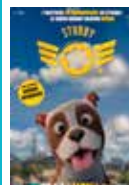


### LES PLUS BELLES ANNÉES D'UNE VIE

Ils se sont connus voilà bien longtemps. Un homme et une femme, dont l'histoire d'amour fulgurante et inattendue aura révolutionné notre façon de voir l'amour... Aujourd'hui, l'ancien pilote de course se perd un peu sur les chemins

de sa mémoire. Pour l'aider, son fils retrouve celle que son père n'a pas su garder mais qu'il évoque sans cesse. Anne va revoir Jean-Louis et reprendre leur histoire où ils l'avaient laissée...

Film hors-compétition au Festival de Cannes 2019  
De Claude Lelouch, avec Jean-Louis Trintignant, Anouk Aimée, Marianne Denicourt  
Comédie dramatique - 1h30



### STUBBY

Le destin incroyable de Stubby, chien errant recueilli par John R. Conroy sur le campus de Yale où le soldat s'entraînait avec les troupes US avant de rejoindre les alliés lors de la Grande Guerre. John embarque clandestinement son protégé sur l'USS Minnesota, et les voilà voguant vers la France pour participer au combat.

Par sa loyauté et sa bravoure, Stubby conquiert tous ceux qui le côtoient, civils comme soldats.

De Richard Lanni, avec Helena Bonham Carter, Logan Lerman, Gérard Depardieu  
Animation - 1h25 - Dès 6 ans



### LE JEUNE AHMED

En Belgique, aujourd'hui, le destin du jeune Ahmed, 13 ans, pris entre les idéaux de pureté de son imam et les appels de la vie.

Film en compétition au Festival de Cannes 2019  
Prix de la mise en scène  
De Luc Dardenne, Jean-Pierre Dardenne, avec Idir Ben Addi, Olivier Bonnaud, Myriem Akheddiou  
Drame - 1h24



### MEN IN BLACK: INTERNATIONAL

Les Men In Black ont toujours protégé la Terre de la vermine de l'univers. Dans cette nouvelle aventure, ils s'attaquent à la menace la plus importante qu'ils aient rencontrée à ce jour : une taupe au sein de l'organisation Men In Black.

De F. Gary Gray, avec Chris Hemsworth, Tessa Thompson, Liam Neeson  
Science-fiction - 1h58 - Dès 7 ans



### ROXANE

Raymond, petit producteur d'œufs bio a un secret bien gardé pour rendre ses poules heureuses : leur déclamer les tirades de Cyrano de Bergerac. Mais face à la pression et aux prix imbattables des grands concurrents industriels, sa petite exploitation est menacée. Il va avoir

une idée aussi folle qu'incroyable pour tenter de sauver sa ferme, sa famille et son couple : faire le buzz sur Internet.

De Mélanie Auffret, avec Guillaume De Tonquédec, Léa Drucker, Lionel Abelanski  
Comédie - 1h28



### BEAUX-PARENTS

Coline et André sont en parfaite harmonie avec leur fille, Garance, et leur gendre Harold. Mais Garance se sépare d'Harold et ordonne à ses parents de ne plus jamais le revoir. Les beaux-parents ne peuvent s'y résoudre : elle l'a largué, mais pas eux ! Ils devront mener une double

vie pour continuer à voir leur gendre adoré, en cachette de leur fille...

De Héctor Cabello Reyes, avec Josiane Balasko, Didier Bourdon, Bruno Bénébar

Comédie - 1h24



### NOUREEV

Jeune prodige du célèbre ballet du Kirov, Rudolf Noreev est à Paris en juin 1961 pour se produire sur la scène de l'Opéra. Fasciné par la vie artistique et culturelle de la capitale, il se lie d'amitié avec Clara Saint, jeune femme introduite dans les milieux huppés. Mais les

hommes du KGB chargés de le surveiller ne voient pas d'un bon œil ses fréquentations « occidentales » et le rappellent à l'ordre. Confronté à un terrible dilemme, Noreev devra faire un choix irrévocable, qui va bouleverser sa vie à jamais et le faire entrer dans l'Histoire.

De Ralph Fiennes, avec Oleg Ivenko, Ralph Fiennes, Louis Hofmann  
Drame - 2h02

#### Tarifs

- Tarif plein : 6 €
- Tarif réduit\* et mercredi : 4 €
- Pass cinéma 10 places plein tarif (seul ou à plusieurs) : 30 €
- Pass cinéma 10 places tarifs réduit\* (seul ou à plusieurs) : 20 €



# VOTRE GRILLE CINÉMA



	MER	JEU	VEN	SAM	DIM	LUN	MAR
<b>Du 3 au 9 juillet</b>	<b>03/07</b>	<b>04/07</b>	<b>05/07</b>	<b>06/07</b>	<b>07/07</b>	<b>08/07</b>	<b>09/07</b>
Aladdin					16h	14h30	18h
Venise n'est pas en Italie				18h		18h	20h30
Douleur et gloire (VO)				20h30	18h30	20h30	
<b>Du 10 au 16 juillet</b>	<b>10/07</b>	<b>11/07</b>	<b>12/07</b>	<b>13/07</b>	<b>14/07</b>	<b>15/07</b>	<b>16/07</b>
Royal Corgi	14h30					14h30	
Une part d'ombre			18h			20h30	
Sibyl	20h30					18h	18h
Rocketman	18h (VO)		20h30				20h30
<b>Du 17 au 23 juillet</b>	<b>17/07</b>	<b>18/07</b>	<b>19/07</b>	<b>20/07</b>	<b>21/07</b>	<b>22/07</b>	<b>23/07</b>
Stubby	14h30				16h	14h30	
Roxane	18h		20h30			18h	20h30
Les plus belles années d'une vie	20h30		18h	20h30	18h		
Le jeune Ahmed				18h		20h30	18h
<b>Du 24 au 30 juillet</b>	<b>24/07</b>	<b>25/07</b>	<b>26/07</b>	<b>27/07</b>	<b>28/07</b>	<b>29/07</b>	<b>30/07</b>
Men In Black: International	14h30		14h30	20h30	16h		
Beaux-parents	18h		20h30	18h			
Noureev	20h30		18h		18h15		

Fermeture estivale du 29 juillet au 31 août. Reprise du cinéma le 1<sup>er</sup> septembre.

Nous demandons aux spectateurs de respecter les horaires des séances car celles-ci démarrent à l'heure. La caisse ferme 15 minutes après le début de la séance. Nous vous remercions de votre compréhension.



## MARDI 2 JUILLET

### Lectures au parc

De 16h à 17h30, Parc Mermoz

## MERCREDI 3 JUILLET

### Atelier récup'

De 14h30 à 17h30, Ressourcerie d'Orly

## JEUDI 4 JUILLET

### Sortie adultes

À la découverte des passages couverts de Paris

## DIMANCHE 7 JUILLET

### Coupe du monde féminine à Orly

Parc du Grand Godet

## LUNDI 8 JUILLET

### Sortie estivale pour tous

Houllgate

## MARDI 9 JUILLET

### Lectures au parc

De 16h à 17h30, Parc Mermoz

## MERCREDI 10 JUILLET

### Atelier récup'

De 14h30 à 17h30, Ressourcerie d'Orly

### Orly OKLM (au calme) – familles

### (Spectacle Le dompteur de sonimaux)

De 15h à 19h, Square A. de Musset

## VENREDI 12 JUILLET

### Orly OKLM (au calme) – jeunesse

De 16h à 21h, Place Saint-Exupéry

## SAMEDI 13 JUILLET

### Fête nationale

À partir de 19h, Parc des Saules

## MARDI 16 JUILLET

### Lectures au parc

De 16h à 17h30, Parc Mermoz

## MERCREDI 17 JUILLET

### Atelier récup'

De 14h30 à 17h30, Ressourcerie d'Orly

### Orly OKLM (au calme) – familles (Spectacle Faro Faro)

De 15h à 19h, Parc Mermoz

## JEUDI 18 JUILLET

### Sortie estivale pour tous

Parc du Marquenterre & Crotoy Plage

## VENREDI 19 JUILLET

### Orly OKLM (au calme) – jeunesse

De 16h à 21h, Square Alfred de Musset

## DIMANCHE 21 JUILLET

### Concours amical de pétanque

À partir de 14h, terrain du Parc des Saules

## MARDI 23 JUILLET

### Sortie adultes

Parc de Châtenay-Malabry

### Lectures au parc

De 16h à 17h30, Parc Mermoz

**MERCREDI 24 JUILLET****Atelier récup'**

De 14h30 à 17h30, Ressourcerie d'Orly

**Orly OKLM (au calme) – familles**

De 15h à 19h, Place Saint-Exupéry

**VENDREDI 26 JUILLET****Orly OKLM (au calme) – jeunesse**

De 16h à 21h, Square Savornan de Brazza

**MARDI 30 JUILLET****Sortie estivale pour tous**

Honfleur

**Lectures au parc**

De 16h à 17h30, Parc Mermoz

**MERCREDI 31 JUILLET****Orly OKLM (au calme) – familles**

De 15h à 19h, La Sablière

**À PARTIR DU 1ER AOÛT****Inscriptions aux activités Ccas de septembre (Apéritif pain, Château de Chambord, brunch)**Du 1<sup>er</sup> au 7 août sur le Portail familles ([www.mairie-orly.fr](http://www.mairie-orly.fr)) puis à l'accueil du Centre administratif**VENDREDI 2 AOÛT****Orly OKLM (au calme) – jeunesse**

De 16h à 21h, Place Saint-Exupéry

**MERCREDI 7 AOÛT****Sortie estivale pour tous**

Berck Plage

**Orly OKLM (au calme) – familles****(Spectacle French touch made in Germany)**

De 15h à 19h, Parc Marcel Cachin

**VENDREDI 9 AOÛT****Orly OKLM (au calme) – jeunesse**

De 16h à 21h, Parc Mermoz

**MARDI 13 AOÛT****Sortie estivale pour tous**

Parc France Miniature

**MERCREDI 14 AOÛT****Orly OKLM (au calme) – familles****(Spectacle Lignes de vie)**

De 15h à 19h, Piscine municipale

**Soirée festive à la piscine**

De 18h à 21h, Piscine municipale

**VENDREDI 16 AOÛT****Orly OKLM (au calme) – jeunesse**

De 16h à 21h, La Sablière

**LUNDI 19 AOÛT****Sortie estivale pour tous**

Trouville

**MERCREDI 21 AOÛT****Orly OKLM (au calme) – familles**

De 15h à 19h, Parc Mermoz

**JEUDI 22 AOÛT****Sortie adultes**

Parc de Sceaux

**VENDREDI 23 AOÛT****Orly OKLM (au calme) – jeunesse**

De 16h à 21h, Square A. de Musset

**DIMANCHE 25 AOÛT****Commémoration de la Libération de Paris et sa banlieue**

À 11h, rendez-vous à la stèle des Trois Fusillés

À 11h30, rassemblement au monument aux morts

**DU 27 AU 29 AOÛT****Des vitamines avant la reprise**

De 15h à 20h, Parc du Grand Godet

**JEUDI 29 AOÛT****Sortie adultes**Promenade verte dans le 12<sup>e</sup> arrondissement de Paris**SAMEDI 31 AOÛT****Concours amical de pétanque**

À partir de 14h, terrain du Parc Jean Mermoz

**RESTONS CONNECTÉS !****PLUS D'INFOS, PLUS D'ACTUS...**Rendez-vous tout l'été sur le site [www.mairie-orly.fr](http://www.mairie-orly.fr), l'application mobile Ville d'Orly et la page facebook Ville d'Orly !

# ORLY AU CALME KLM

juillet - août

## FAMILLES

LES MERCREDIS 15H-19H

Animations pour toutes les générations  
Ateliers de danse parents-enfants - Spectacles

10/07 Square A. de Musset

17/07 Parc Jean Mermoz

24/07 Place St Exupéry

31/07 La Sablière

07/08 Parc Marcel Cochin

14/08 Piscine Municipale

21/08 Parc Jean Mermoz

## JEUNESSE

LES VENDREDIS 16H-21H

Animations jeunesse - Ateliers hip-hop  
Ateliers batucada - Musique - Restauration

12/07 Place St Exupéry

19/07 Square A. de Musset

26/07 Square S. de Brazza

02/08 Place St Exupéry

09/08 Parc Jean Mermoz

16/08 La Sablière

23/08 Square A. de Musset

Programme complet sur  
[www.mairie-orly.fr](http://www.mairie-orly.fr)

 L'appli mobile Ville d'Orly

